

§ 2. Si les crédits visés à l'article 26, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté relatif à l'agrément et le subventionnement, ne suffisent pas pour payer le bonus fixé conformément aux dispositions du § 1<sup>er</sup>, le montant fixe et le pourcentage de la moyenne des subventions de fonctionnement sont diminués proportionnellement.

**Art. 3.** Dans l'article 28, dernier alinéa, de l'arrêté relatif à l'agrément et le subventionnement, le mot « annuellement » est supprimé.

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2003.

**Art. 5.** Le Ministre flamand ayant la Formation des Classes moyennes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 12 décembre 2003.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
B. SOMERS

La Ministre flamande de l'Economie, de la Politique extérieure et de l'E-gouvernement,  
P. CEYSENS

### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2004 — 465

[C — 2004/35135]

### 19 DECEMBER 2003. — Ministerieel besluit betreffende de toekenning van subsidies voor de bedrijfsgebonden productie van plantaardige eiwitbronnen met toepassing van het Vlaams Programma voor Plattelandsontwikkeling

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Landbouw en Ontwikkelingssamenwerking,

Gelet op het decreet van 17 maart 1998 houdende diverse beleidsbepalingen, inzonderheid op artikel 10;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 10 juni 2003 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse regering, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 29 augustus 2003;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 3 oktober 2003 betreffende de toekenning van subsidies voor het toepassen van milieuvriendelijke landbouwproductiemethoden en het in stand houden van de genetische diversiteit;

Overwegende dat Verordening (EG) nr. 1257/99 van de Raad van 17 mei 1999 inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL) en tot wijziging en instelling van een aantal verordeningen, milieumaatregelen in de landbouw voorschrijft en aanmoedigt;

Overwegende dat Verordening (EG) nr. 2419/2001 van de Commissie van 11 december 2001 houdende uitvoeringsbepalingen inzake het bij Verordening (EG) nr. 3508/92 van de Raad ingestelde geïntegreerde beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen uitvoering geeft aan Verordening (EG) nr. 3508/92 van de Raad van 27 november 1992 tot instelling van een geïntegreerd beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen;

Overwegende dat Verordening (EG) nr. 445/2002 van de Commissie van 26 februari 2002 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen voor Verordening (EG) nr. 1257/99 van de Raad inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL), uitvoering geeft aan Verordening (EG) nr. 1257/99 van de Raad van 17 mei 1999 inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL) en tot wijziging en instelling van een aantal verordeningen;

Overwegende dat het Vlaams Programma voor Plattelandsontwikkeling, periode 2000-2006, door de Commissie op 6 oktober 2000 onder nummer C(2000)2970 is goedgekeurd;

Overwegende dat de aangevraagde wijziging van het Vlaams Programma voor Plattelandsontwikkeling, periode 2000-2006, betreffende de subsidiëring van de teelt van grasklaver en luzerne op 27 november 2002 bij beschikking nr. C(2002)4610 door de Commissie is goedgekeurd;

Gelet op het overleg tussen de gewestregeringen en de federale overheid op 19 mei 2003;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 31 oktober 2003,

Besluit :

#### HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen met betrekking tot de verbintenis*

##### **Artikel 1.** In dit besluit wordt verstaan onder :

1° de oppervlakteaangifte : de oppervlakteaangifte voor het verkrijgen van premies voor bepaalde akkerbouwgewassen, voor rundvee en schapen en voor de milieumaatregelen, bedoeld in het koninklijk besluit van 19 december 2001 tot instelling van een steunregeling voor producenten van bepaalde akkerbouwgewassen en in het ministerieel besluit van 20 december 2001 houdende uitvoering van het koninklijk besluit van 14 december 2000 tot instelling van een steunregeling voor producenten van bepaalde akkerbouwgewassen, zoals tot op heden gewijzigd;

2° de afdeling : de afdeling Land- en Tuinbouwvorming van de administratie Land- en Tuinbouw van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap;

3° ALP : administratie Landbouwproductiebeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap;

4° de producent : de landbouwer die als producent geïdentificeerd is bij de administratie Landbouwproductiebeheer, overeenkomstig de bepalingen van Verordening EEG nr. 3508/92 tot instelling van een geïntegreerd beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen;

5° veeteeltinrichting met herkauwers : de productie-eenheid met een beslag met herkauwers in Sanitel.

**Art. 2.** De producent die een veeteeltinrichting met herkauwers uitbaat en een verbintenis aangaat om jaarlijks, gedurende ten minste vijf opeenvolgende jaren, minimaal 0,5 ha plantaardige eiwitbronnen te produceren kan hiervoor een jaarlijkse subsidie van 600 euro per hectare ontvangen.

De maximale oppervlakte waarvoor subsidie wordt uitbetaald bedraagt 5 hectare.

## HOOFDSTUK II. — *Voorwaarden om voor de subsidie in aanmerking te komen*

**Art. 3.** De volgende teelten van plantaardige eiwitbronnen en minimale zaaihoeveelheden komen in aanmerking voor de in dit besluit bedoelde subsidie :

1° een grasklavermengsel aan een zaaihoeveelheid van minstens 30 kg/ha waarin het aandeel klaver minstens 10 gewichtsprocent bedraagt;

2° luzerne aan een zaaihoeveelheid van minstens 25 kg/ha;

3° rode klaver aan een zaaihoeveelheid van minstens 10 kg/ha.

**Art. 4.** Het gebruik van het zaaizaad moet worden gestaafd aan de hand van facturen en certificaten voor aankoop. Deze bewijzen worden gedurende minstens 5 jaar bewaard en bij controle voorgelegd.

**Art. 5.** De teelt moet gezaaid worden voor 1 mei en moet op de percelen behouden blijven tot ten minste 15 februari van het jaar dat volgt op het jaar waarvoor subsidie werd aangevraagd.

In afwijking van de voorwaarde gesteld in het eerste lid moet voor de landbouwstreken Polders en Duinen de teelt behouden blijven tot minstens 15 november van het jaar waarop de subsidie wordt aangevraagd.

**Art. 6.** Als de teelt op een bepaald perceel wordt behouden, kan die de volgende jaren opnieuw voor subsidie in aanmerking komen.

**Art. 7.** De producent bezorgt jaarlijks zijn oppervlakteaangifte aan ALP volgens de richtlijnen die bij de oppervlakteaangifte horen.

**Art. 8. § 1.** Om voor een bepaald jaar in aanmerking te komen voor de in dit besluit bedoelde subsidie, moet een perceel voldoen aan de volgende cumulatieve voorwaarden :

1° in het jaar dat voorafgaat aan het jaar waarvoor de in dit besluit bedoelde subsidie wordt aangevraagd, mag het perceel niet gebruikt zijn als permanent of tijdelijk grasland;

2° het perceel mag in het jaar waarvoor de in dit besluit bedoelde subsidie wordt aangevraagd, niet begraasd worden;

3° het perceel mag in het jaar waarvoor de in dit besluit bedoelde subsidie wordt aangevraagd, niet opgegeven worden met toepassing van de Europese braakregeling;

4° het perceel mag in het jaar waarvoor de in dit besluit bedoelde subsidie wordt aangevraagd, niet opgegeven worden als gedroogd voedergewas, met name met de perceelsbestemming 'G'.

**§ 2.** Indien voor het perceel een betaling gebeurt voor akkerbougewassen, voor rundvee- en schapenpremies of voor het toepassen van de biologische productiemethode, wordt deze betaling in mindering gebracht van de subsidie voor de bedrijfsgebonden productie van plantaardige eiwitbronnen.

## HOOFDSTUK III. — *Procedure van aanvraag en uitbetaling*

**Art. 9.** Het formulier van de oppervlakteaangifte geldt tegelijkertijd als aanvraag tot uitbetaling van de subsidie voor plantaardige eiwitbronnen. Het bedrag voor uitbetaling kan verminderd worden als gevolg van administratieve controles, controles ter plaatse of door de producent gemelde wijzigingen.

## HOOFDSTUK IV. — *Voortgangscontrole van het dossier en controle*

**Art. 10.** De afdeling staat in voor de voortgangscontrole van het dossier en de controle op de voorwaarden voor subsidietoekenning en voor de opdracht tot uitbetaling van de subsidie voor de teelt van plantaardige eiwitbronnen.

**Art. 11.** De ALP en de afdeling staan in voor de controle van de oppervlakte van de aangegeven percelen.

Bij een oppervlaktecontrole wordt onder de geconstateerde oppervlakte de oppervlakte verstaan waarvoor aan alle voorwaarden, gesteld in de voorschriften, is voldaan.

De controle op de oppervlakte van de aangegeven percelen gebeurt volgens de methoden van het geïntegreerd beheers- en controlessysteem, ingesteld bij Verordening (EEG) nr 3508/92 van de Raad van 27 november 1992 tot instelling van een geïntegreerd beheers- en controlessysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen, laatst gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 495/2001 van de Commissie.

Als bij controle blijkt dat de geconstateerde oppervlakte verschillend is van de opgegeven oppervlakte, worden de regels toegepast zoals beschreven in artikel 32, eerste lid, van de Verordening (EG) nr 2419/2001 van de Commissie van 11 december 2001 houdende uitvoeringsbepalingen inzake het bij Verordening (EEG) nr 3508/92 van de Raad ingestelde geïntegreerd beheers- en controlessysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen.

## HOOFDSTUK V. — *Slotbepalingen*

**Art. 12.** Dit besluit is van toepassing op subsidieaanvragen voor verkoopseizoenen die op of na 1 januari 2004 ingaan.

Brussel, 19 december 2003.

L. SANNEN

## TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2004 — 465

[C — 2004/35135]

**19 DECEMBRE 2003. — Arrêté ministériel relatif à l'octroi de subventions à la production sur l'exploitation de sources de protéines végétales en application du Programme flamand pour le Développement rural**

Le Ministre flamand de l'Environnement, de l'Agriculture et de la Coopération au Développement,

Vu le décret du 17 mars 1998 contenant diverses dispositions politiques, notamment l'article 10;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 10 juin 2003 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 29 août 2003;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 octobre 2003 relatif à l'octroi de subventions à l'application de méthodes de production agricole respectueuses de l'environnement et à la préservation de la diversité génétique;

Considérant que le Règlement (CE) n° 1257/99 du Conseil du 17 mai 1999 concernant le soutien au développement rural par le Fonds européen d'orientation et de garantie agricole (FEOGA) et modifiant et abrogeant certains règlements, prescrit et encourage des mesures environnementales en agriculture;

Considérant que le Règlement (CE) n° 2419/2001 de la Commission du 11 décembre 2001 portant modalités d'application du système intégré de gestion et de contrôle relatif à certains régimes d'aides communautaires établis par le règlement (CEE) n° 3508/92 du Conseil, met en œuvre le Règlement (CE) n° 3508/92 du Conseil du 27 novembre 1992 établissant un système intégré de gestion et de contrôle relatif à certains régimes d'aides communautaires;

Considérant que le Règlement (CE) n° 445/2002 de la Commission du 26 février 2002 portant modalités d'application du règlement (CE) n° 1257/1999 du Conseil concernant le soutien au développement rural par le Fonds européen d'Orientation et de Garantie agricole (FEOGA), met en œuvre le Règlement (CE) n° 1257/99 du Conseil du 17 mai 1999 concernant le soutien au développement rural par le Fonds européen d'Orientation et de Garantie agricole (FEOGA) et modifiant et abrogeant un nombre de règlements;

Considérant que le Programme flamand pour le Développement rural, période 2000-2006, a été adopté par la Commission le 6 octobre 2000, sous le numéro C(2000) 2970;

Considérant que la modification demandée du Programme flamand pour le Développement rural, période 2000-2006, relative au subventionnement de la culture du mélange herbe/trèfle et de luzerne a été adoptée le 27 novembre 2002 par la Commission par décision n° C(2002)4610;

Vu la concertation entre les gouvernements régionaux et les autorités fédérales du 19 mai 2003;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 31 octobre 2003,

Arrête :

**CHAPITRE I<sup>er</sup>. — Dispositions générales relatives à l'engagement****Article 1<sup>er</sup>.** Dans le présent arrêté on entend par :

1° déclaration de superficie : la déclaration de superficie pour l'obtention de primes pour certaines cultures arables, bovins et ovins et pour des mesures environnementales, visée à l'arrêté royal du 19 décembre 2001 instituant un régime de soutien aux producteurs de certaines cultures arables et à l'arrêté ministériel du 20 décembre 2001 portant application de l'arrêté royal du 14 décembre 2000 instituant un régime de soutien aux producteurs de certaines cultures arables, tel que modifiés jusqu'à présent;

2° division : la Division de la Formation agricole et horticole de l'Administration de l'Agriculture et de l'Horticulture du Ministère de la Communauté flamande;

3° ALP : l'Administration de la Gestion de la Production agricole du Ministère de la Communauté flamande;

4° producteur : l'agriculteur identifié comme producteur par l'Administration de la Gestion de la Production agricole, conformément aux dispositions du Règlement (CEE) n° 3508/92 établissant un système intégré de gestion et de contrôle relatif à certains régimes d'aides communautaires;

5° élevage de bétail comptant des ruminants : l'unité de production comptant un cheptel de ruminants enregistré auprès de Sanitel.

**Art. 2.** Le producteur qui exploite un élevage de bétail comptant des ruminants et s'engage à produire chaque année pendant au moins cinq années consécutives, au minimum 0,5 ha de sources de protéines végétales, peut bénéficier d'une subvention annuelle de 600 euros par hectare.

La superficie maximale admise à la subvention est de 5 hectares.

**CHAPITRE II. — Conditions de subventionnement**

**Art. 3.** Les cultures de sources de protéines végétales et les quantités de semences minimales citées ci-après sont admises à la subvention visée par le présent arrêté :

1° un mélange d'herbe/trèfle avec une quantité de semences de 30 kg/ha au moins, le pourcentage en poids du trèfle s'élevant au moins à 10;

2° la luzerne avec une quantité de semences de 25 kg/ha au moins;

3° le trèfle rouge avec une quantité de semences de 10 kg/ha au moins.

**Art. 4.** L'utilisation des semences doit être appuyée à l'aide de factures et de certificats d'achat. Ces justificatifs doivent être conservés pendant au moins 5 ans et produits en cas de contrôle.

**Art. 5.** La culture doit être semée avant le 1<sup>er</sup> mai et être maintenue sur les parcelles jusqu'au 15 février au moins de l'année qui suit celle pour laquelle la subvention est demandée.

Par dérogation à la condition énoncée à l'alinéa premier, la culture doit être maintenue jusqu'au 15 novembre au moins de l'année pour laquelle la subvention est demandée dans le cas des régions agricoles Polders et Dunes.

**Art. 6.** Si la culture est maintenue sur une parcelle déterminée, celle-ci est à nouveau éligible aux subventions pendant les années suivantes.

**Art. 7.** Le producteur transmet chaque année sa déclaration de superficie à l'ALP suivant les instructions faisant partie intégrante de la déclaration de superficie.

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** Pour être éligible aux subvention visée par le présent arrêté, une parcelle doit remplir les conditions cumulatives suivantes :

1° au cours de l'année précédent celle pour laquelle la subvention visée par le présent arrêté est demandée, la parcelle ne peut être utilisée comme prairie permanente ou temporaire;

2° le pâturage sur la parcelle est interdit dans l'année pour laquelle la subvention visée par le présent arrêté est demandée;

3° la parcelle ne peut être déclarée en application du régime européen de mise en jachère dans l'année pour laquelle la subvention visée par le présent arrêté est demandée;

4° la parcelle ne peut être déclarée comme fourrage sèche, notamment la destination de parcelle 'G' dans l'année pour laquelle la subvention visée par le présent arrêté est demandée;

§ 2. Si la parcelle fait l'objet d'un paiement pour cultures arables, primes pour bétail ou ovins ou pour l'application de la méthode de production biologique, ce paiement est déduit de la subvention pour la production sur l'exploitation de sources de protéines végétales.

### CHAPITRE III. — Procédure de demande et de paiement

**Art. 9.** Le formulaire pour la déclaration de superficie tient lieu en même temps de demande de paiement de la subvention pour sources de protéines végétales. Le montant payé peut être réduit suite à des contrôles administratifs, des contrôles sur place ou des modifications notifiées par le producteur.

### CHAPITRE IV. — Suivi de l'état d'avancement du dossier et contrôle

**Art. 10.** La division assure le suivi de l'état d'avancement du dossier et le contrôle des conditions d'octroi de la subvention ainsi que l'ordonnancement de la subvention pour la culture des sources de protéines végétales.

**Art. 11.** L'ALP et la division assurent le contrôle de la superficie des parcelles déclarées.

Lors d'un contrôle de la superficie, on entend par superficie constatée, la superficie qui remplit toutes les conditions prescrites.

Le contrôle de la superficie des parcelles déclarées s'opère suivant les méthodes du système intégré de gestion et de contrôle institué par le Règlement (CEE) n° 3508/92 du Conseil du 27 novembre 1992 établissant un système intégré de gestion et de contrôle relatif à certains régimes d'aides communautaires, modifié en dernier lieu par le Règlement (CE) n° 495/2001 de la Commission.

Si il résulte d'un contrôle que la superficie constatée diverge de la superficie déclarée, les règles sont appliquées conformément à l'article 32, alinéa premier, du Règlement (CE) n° 2419/2001 de la Commission du 11 décembre 2001 portant modalités d'application du système intégré de gestion et de contrôle relatif à certains régimes d'aides communautaires établis par le règlement (CEE) n° 3508/92 du Conseil.

### CHAPITRE V. — Dispositions finales

**Art. 12.** Le présent arrêté s'applique aux demandes de subvention pour les campagnes prenant cours le 1<sup>er</sup> janvier 2004 ou après.

Bruxelles, le 19 décembre 2003.

L. SANNEN

### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2004 — 466

[C — 2004/35212]

### 19 DECEMBER 2003. — Ministerieel besluit betreffende de toekenning van subsidies voor het inzaaien van een groenbedekker met toepassing van het Vlaams Programma voor Plattelandsontwikkeling

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Landbouw en Ontwikkelingssamenwerking,

Gelet op het decreet van 17 maart 1998 houdende diverse beleidsbepalingen, inzonderheid op artikel 10;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 10 juni 2003 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse regering, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 29 augustus 2003;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 3 oktober 2003 betreffende de toekenning van subsidies voor het toepassen van milieuvriendelijke landbouwproductiemethoden en het in stand houden van de genetische diversiteit;

Gelet op het ministerieel besluit van 18 mei 2001 betreffende de toekenning van subsidies voor het inzaaien van een groenbedekker met toepassing van het Vlaams Programma voor Plattelandsontwikkeling, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 29 november 2002;

Overwegende dat Verordening (EG) nr. 1257/99 van de Raad van 17 mei 1999 inzake steun voor plattelandontwikkeling uit het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGL) en tot wijziging en instelling van een aantal verordeningen, milieumaatregelen in de landbouw voorschrijft en aanmoedigt;

Overwegende dat Verordening (EG) nr. 2419/2001 van de Commissie van 11 december 2001 houdende uitvoeringsbepalingen inzake het bij Verordening (EG) nr. 3508/92 van de Raad ingestelde geïntegreerde beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen uitvoering geeft aan Verordening (EG) nr. 3508/92 van de Raad van 27 november 1992 tot instelling van een geïntegreerd beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunregelingen;